



## Profile

氏名：平出将孝(Hiraide Masataka)  
 出身：福島県  
 職種：手工芸  
 期間：2017年10月～2019年9月  
 赴任地：東ティモール首都ディリ  
 活動：配属先は文化庁の主に工芸品を取り扱う部署で生産者グループの支援を行っています。

## Timor-Leste

公用語：テトゥン語ポルトガル語  
 人口：118万人(岩手県ぐらい)  
 面積：約15,000km(岩手県ぐらい)  
 宗教：大半がカトリック  
 通貨：アメリカドル  
 歴史：ポルトガルの植民地後、インドネシアが制圧。1999年の住



## 1 近況報告

配属先では、以前作成した工芸品のお土産マップを大量に印刷し、観光客向けに空港や各ホテルなどに配布しました。私生活では、同僚のティモール人の友達を呼んで、誕生日会を開くことができました。そして、赴任当初から約束していた同期の男3人で地方マリアナの近くにあるマロボ温泉行きも実現し、とても良い思い出になりました。



仲の良かった同期隊員

## 2 配属先の活動

以前、首都ディリ市内にある工芸品のお土産ショップを作成し、印刷は配属先の予算がおりたら進めようと計画していたのですが、配属先の予算がおりるめどが立たなかったのでJICAの現地業務費を申請して印刷しました。

観光客へ配布するために、空港や外国人が泊まってそうなホテル10カ所程を回り置いてもらえるように同僚と一緒に依頼してきました。一緒に回った同僚から「仕事はそうやってやるのか」と興奮しながら話し、一つまわるたびにハイタッチしました。また、ホテルの人からも「いい仕事してるね」と言われ、周りが少しでも関心を持ってくれたことに、仕事に対するモチベーションが上がりました。



作成したのは日本語と英語とテトゥン語

ティモールプラザホテル

### 3 開催した誕生日会

東ティモールの誕生日は、誕生日を迎えた人が、友人を呼び、ご飯やケーキをご馳走するといった形で、日本のように家族や友人がケーキを準備してくれるのとは少し違います。2月に迎えた自分の誕生日では、同じ配属先の隊員にも協力してもらって誕生日会を開くことができました。例年とは違い、自分で準備した部分もあったため、いつも以上にみんなのおかげで誕生日を迎えることができたと思うことができた誕生日でした。



集合写真



手作りのティモール料理と  
お好み焼き



プレゼントも頂きました

### 4 同期男3人とマリアナにあるマロボ温泉へ

仲の良かった同期隊員の男3人で、赴任先の首都ディリから車で約6時間の地方マリアナへ、さらに約1時間車に揺られてマロボ温泉に行ってきました。実は、その同期の一人が地方マリアナに赴任したのですが、赴任直後に怪我をしまして、長期にわたり日本で治療を行っていました。彼は治療後、派遣期間の短縮という道を選びましたが、約2ヶ月お世話になった配属先や宿泊していたゲストハウスへの挨拶のため、今回一緒にマリアナに向かいました。そこでの彼に対する現地の人たちの歓迎ぶりを見ると、現地に溶け込み、慕われていた様子がすぐにわかりました。スーパーがない、必要な物もない、停電も多いという過酷な日常だったと思いますが、地方マリアナ初の隊員として頑張っていた様子が伝わってきて自分も励みになりました。今回の旅で車を運転してくれた現地の運転手も、家族が沢山いて羨ましいと話していました。《第17号終わり》



マロボ温泉



途中の休憩時に